

EL "ARGENTIN DJIJO"

DIRECCION:
USPALLATA 961
U. T. 23-7051, B. Ord.

Buenos Aires, Sábado 10 de Agosto 1935

SECCION CASTELLANA

Redactor: G. YOSHIO SHINYA

La soberanía del Emperador Japonés suscita discusiones

TOKIO, 3 (H.). — El Gobierno ha dado a la publicidad una declaración en la que condena el punto de vista de los liberales en lo que respecta a la constitución imperial.

La tesis de los liberales es la siguiente: El Emperador no es más que un instrumento de la soberanía, la que no pertenece a él sino al Estado.

Por lo contrario, la doctrina oficial es la siguiente: El Emperador posee personalmente la soberanía, que le pertenece por línea hereditaria de emperadores y que le ha sido conferida por la diosa del Sol, Ama-Terasu-O Mikami, a su nieto, antepasado del Mikado actual.

En la declaración del Gobierno en que se condena la tesis de los liberales, se agrega que la teoría doctrinaria es indispensable a la política nacional única.

La noticia telegráfica que antecede que, para un asunto de tamaña importancia, resulta demasiado lacónico e incomprendible para los que no conocen la historia tradicional del Japón y el espíritu y la letra de la Constitución Imperial de 1889, consideramos conveniente agregar a continuación algunas informaciones para facilitar su comprensión.

La Constitución del Imperio que fué dada como una "concesión" y por propia voluntad del soberano, establece por el art. 1, que dice: "El Imperio del Japón será regido y gobernado por los Emperadores del linaje único hasta la eternidad".

El art. 4, es preciso y terminante: "El Emperador es el Jefe supremo del Imperio en quien se concentran los derechos de la soberanía que los ejerce de acuerdo con las provisiones de la presente Constitución".

El Príncipe Hirobumi Itó que fué el Jefe de la Misión que estudió las diversas constituciones de Europa para redactar la del Imperio por orden del Emperador Meiji, dice, al respecto:

"El Poder Soberano de reinar y gobernar el Estado es heredado por el Emperador de sus antecesores y sucedido por sus descendientes. Todos los poderes, legislativo y ejecutivo, por medio de los cuales reina en el país y gobierna al pueblo están concentrados en el 'Más Alto Personaje', quien tiene en sus manos todos los hilos del control de la vida política del país, del mismo modo que lo está el cerebro sobre el cuerpo humano".

Y, el pueblo todo, cree y respeta el espíritu y la letra del art. 3 que dice: "El Emperador es sagrado e inviolable".

El origen de las discusiones a que hace referencia la noticia, fué la teoría académica del profesor Minobe, notable jurisconsulto, catedrático de la Universidad de Tokio, que dicta la clase del derecho constitucional, quien opina que, jurídicamente, la soberanía es patrimonio del Estado.

La opinión del Dr. Minobe ha encontrado grave oposición de parte de los políticos conservadores quienes han hecho de esa idea académica, una cuestión de política.

Radio Cultura

Audición especial de la OSAKA SHOSEN KAISHA

L. R. 10

De 10 a 10.15 horas.
Todos los Domingos:

HORA JAPONESA:

Lunes y Jueves de 18.30 a 18.45
y Domingos de 10.15 a 10.30

La opinión del erudito maestro que ha sido yes ante todo patriota, no pudo jamás ser irrespetuosa para con el Soberano y así lo entiende la opinión pública.

Por otra parte, el criterio jurídico del Estado y de la Soberanía, sostenido por el profesor citado, no ha de afectar, mucho menos alterar, la arraigada noción tradicional que vive en la mente de los leales subditos del Emperador, cuya situación peculiar difiere de la de los otros soberanos constitucionales.

El que conoce la historia japonesa comprende la privilegiada posición de la casa Imperial, única en el mundo, de la que se enorgullece la nación.

Las mujeres y la industria en el Japón

Las mujeres son la principal fuerza estimulante de la industria revolucionaria del Japón, en cuanto se refiere a la mano de obra. En la industria textil, ellas suplen el 82,4 ojo del total del trabajo, con 740.511 operarias contra 158.281 obreros. En las industrias varias, este porcentaje femenino alcanza al 54,3 ojo. Aún cuando superan en número los varones en ciertas industrias, como por ejemplo, la maderera, maquinarias, químicas, alimenticias, cerámicas, imprenta y encuadernación, gas y eléctrica, e industria del metal en general, si se toma en consideración el conjunto total, el elemento femenino es siempre el mayor: el número total de las mujeres y niñas ocupadas en la industria suman 886.234 contra 774.098 hombres y niños, esto es, el 63,4 ojo.

Ahora, si ampliamos el campo de acción del sexo femenino, según el último censo, de las 29 millones de mujeres que había en el Japón propiamente dicho, 9.930.00, o sea la tercera parte, eran trabajadoras o se ganaban la vida con el trabajo, siendo la cifra mayor que la de los hombres en general. En los últimos años, además, la tendencia es que la mujer se extiende su esfera de acción más allá de las industrias exclusivamente femeninas, invaden los campos de la industria mecánica y metálica, y se elevan también del trabajo físico al trabajo mental. En 1931, había en Japón 3.986 médicas y farmacéuticas, 154.153 enfermeras y parteras. En otros grupos —aunque las estadísticas que poseo son ya viejas—, en 1928 se contaba con 96.081 profesoras y maestras; 46.737 empleadas de correos y telégrafos, incluso telefonistas, y 9542 auxiliares en los ferrocarriles. Esténógrafas y empleadas de tiendas son legiones. De las 17.000 mujeres que trabajan en la ciudad de Tókio, el 76,57 ojo contribuye al sostentamiento de sus familias, además de ganarse para su propia subsistencia. La mayoría de estas mujeres son de 16 a 25 años de edad y ganan el término medio de 30 yens mensuales. El valor adquisitivo de los 30 yens en el Japón —creo conveniente hacerlo saber— tiene la equivalencia de unos 120 pesos moneda nacional en la Argentina, por lo menos.

Contrastando marcadamente con los demás países orientales, el Japón antiguo acordó a la mujer una posición bien alta en la sociedad. El

Shintoismo —la religión nacional del Yamato— realizó y lo realza hoy, a la Diosa del Sol y adoró otras deidades femeninas. Se atribuye a la Emperatriz Jingó la primera conquista de Corea. Aunque la ley sálica impide a la mujer, desde 1889, ocupar el Trono Imperial, han reinado anteriormente 10 emperatrices en la historia del Japón. De los 8 soberanos de la brillante época de Nara, 4 fueron mujeres, una de las cuales, la Emperatriz Koken, reinó con manos energéticas. Durante la floreciente época de los Fujiwaras, —hace 10 siglos— hombres y mujeres eran educados sin distinción de sexos y su situación en la sociedad era perfectamente igual. Una dama de la Corte de esa época, Murasaki Shikibu, escribió la primera novela realista del mundo —una de las mejores, según lo admiten los críticos europeos y americanos— el Romance del Príncipe Genji, como lo tituló la traducción inglesa. Con su obra, Murasaki Shikibu contribuyó tanto a la creación de la lengua japonesa, como Wikif y Luther lo hicieron para el Inglés y el Alemán, respectivamente, por sus traducciones de la Biblia.

Aún en la época marcial de Kamakura —bajo el reinado del severo militarismo—, la viuda de Yoritomo, gobernó la corte y la nación con su extraordinario carácter. Tan poderosa fué su influencia para con su marido el Shogun Yoritomo, que éste admitió en su gobierno numerosas mujeres como funcionarios superiores y promulgó la ley por la cual las viudas podían heredar los bienes y derechos del marido.

La subyugación de la mujer se debió al reinado del confucianismo enfáticamente sostenido por Yeyasu, el primer Shogun de la familia Tokugawa, siendo su exponente principal, el sabio de aquél tiempo, Kaibara Ekken, quien, con su "Gran Enseñanza para la mujer" enseñó que la mujer debe mirar a su marido como si él fuera el cielo mismo: respetar y amarlo, servirlo con toda sumisión, obedeciéndole siempre y tratando de agradarle...

Al caer el último shogunato o sea el gobierno feudal, y con la restauración del poder imperial, el joven Emperador Meiji, no bien colocado al puesto del soberano reinante y no nominal, promulgó un rescripto notable en el cual exhorta a las mujeres, hijas y hermanas de los nobles que habían de salir a Europa y Norteamérica que se animaran a acompañarlos, a fin de ver y aprender las condiciones y modalidades de las mujeres del occidente, diciendo que hasta entonces las mujeres no tuvieron la posición social, porque ellas eran consideradas ignorantes; pero educadas, y si son inteligentes, gozarán del debido despotismo.

Fué esta una de las innovaciones, como otras tantas del eminente soberano, que, formalizada con una pequeña embajada de 5 mujeres, hubo de producir un efecto trascendental en la evolución social del Japón moderno.

En otro artículo estudiaremos otras fases de la vida femenina en el Japón, que interesan a todos.

LAMPARAS "YAMADA" DE CALIDAD

Luz Clara - Terminación Prolíja - Selección Especial

USE LAMPARA
"YAMADA"

En venta en las buenas casas del ramo

SITUACION ECONOMICA DEL BRASIL

La autorizada revista económica "Weekly Economist" de Londres, comentando la situación del Brasil, dice en su último número, entre otras cosas, lo siguiente:

"El problema de la precaria situación económica del Brasil se intensifica en cierto modo por la desidia oficial, de manera que las únicas esperanzas de mejoramiento que pueden abrigarse residen en la diversificación de la producción, a fin de no depender, como ahora, casi exclusivamente, del café. Esto, sin embargo, requiere mucho tiempo, de modo que las perspectivas no solamente son obscuras, sino que las economías y sacrificios resultan indispensables si es que el Brasil desea escaparse de los peligros que lo amenazan".

VIAJE A MONTEVIDEO DEL MINISTRO YAMASAKI

El lunes 5 del corriente partió para la vecina orilla S. E. el señor Ministro Dr. Jiro Yamasaki, acompañado del secretario de la legación señor T. Wakabayashi y el canciller señor Araki.

El señor Araki se radicará en Montevideo en carácter de agente consular del Japón en el Uruguay.

NO EXPORTARA ARMAS A ETIOPIA EL JAPON

TOKIO, 6 (H.). — Un funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores desmintió el pretendido contrato entre el gobierno de Abisinia y una fábrica japonesa, para la entrega de armas a dicho país. Desmintió también que viaje hacia Addis Abeba una misión militar y comercial japonesa.

El citado funcionario destacó que la fabricación privada de armamentos está prohibida en el Japón, y que la fábrica Taihei Kumiai, la única que está autorizada para exportar armas, no ha solicitado permiso con ese destino.

RELACIONES CON BRASIL

KOBE, agosto 6 (United). — Las compañías navieras nacionales proyectan poner en servicio el año próximo varios vapores adicionales en la línea al Brasil, pues se espera que en el transcurso de ese año el Japón compre 100.000 fardos de algodón brasileño.

CONGRESO PAN-PACIFICO DE LA EDUCACION

Inauguróse en Tókio, el 1 del corriente, el Congreso Pan-Pacífico de la Educación, que tiene por objeto el estudiar la mejor forma de acercamiento entre los pueblos del Pacífico mediante reformas e intercambios educacionales.

El acto tuvo lugar en el salón de Actos "Yasuda" de la Universidad Imperial, estando presentes representantes de las autoridades del gobierno y numerosas personalidades del mundo intelectual del Japón, además de cuarenta delegados extranjeros.

Hicieron uso de la palabra: el presidente honorario del Congreso, el Príncipe Iyetatsu Tokugawa; representantes del Primer Ministro y de

Relaciones Exteriores; Ministro de Educación, señor Matsuda, Conde Kabayama, director de la Kokusai Bunka Shinkokai, etc.

LLEGO A TOKIO EL EMBAJADOR MATSUDAIRA

TOKIO, 2 (Rengó). — Llegó de Londres, el Embajador Matsudaira, acompañado de su familia. Hacía siete años que no regresaba a la patria, ocupado siempre en misiones delicadas. Entre otras declaraciones que hizo a bordo a los periodistas, dijo que en Inglaterra donde hay cierta tendencia al acercamiento anglo-americano, la opinión general es más bien favorable hacia el mantenimiento de la histórica amistad anglo-japonesa.

NUEVO PRESIDENTE DEL FERROCARRIL SUD MANCHURIANO

Ha sido nombrado presidente del Ferrocarril Sud Manchuriano, el señor Yotsuke Matsuoka, ex-jefe de la Delegación Japonesa ante la Liga de las Naciones, en reemplazo del Conde Hayashi, que renunció.

BIBLIOTECA TOGO

Instalaráse en la Escuela Superior de Marina en Tókio, una sección de biblioteca que estará compuesta de los libros que pertenecieron al Almirante Togo, cuya custodia y conservación se encarga la institución por cuenta del Estado.

EXHIBICION DE CINTAS CINEMATOGRAFICAS PARLANTES

Patrocinada por la Asociación Japonesa, se llevó a cabo la exhibición de cintas parlantes japonesas que, con fines de propaganda, recibiera la compañía naviera la Osaka Shosen Kaisha.

REGRESO DEL ING. C. UCHIDA

Ha regresado del Paraguay el agregado civil a la legación del Japón, ingeniero Uchida, quien estuvo en la Asunción acompañando a una misión especial que fué allí a completar algunos estudios económicos.

PROXIMA PARTIDA DEL CONSUL MIYAKOSHI

Anúnciase que el secretario de la legación y cónsul ad-hoc del Japón, Dr. Chibata Miyakoshi ha fijado su partida de ésta para el 10 de octubre próximo.

ESTUVO EN CHILE EL Sr. K. IYESAKA

Regresó de Chile, a donde fuera en compañía del señor Atsumi, el gerente general de la Osaka Shosen Kaisha.

Sastrería Japonesa PIEDRAS 572 de S. Katayama U. T. 33 - 5452**JIRO HONDA & Hno.**
Importadores de Artículos Generales del Japón
MORENO 1320 BUENOS AIRES
U. T. 38 - Mayo 2718**S. ANDO y Cía.**
Importadores
BERNARDO DE IRIGOYEN 143
U. T. 38, Mayo 1402**H. KATO**
Unica Fábrica Japonesa de Seda y Gran Instalación de Tintorería
HERRERA 2097 y 2111 U. T. 21-1841**LA CONSTRUCCION DEL NUEVO BUQUE ESCUELA ARGENTINO**

El Gobierno Argentino ha resuelto adjudicar a la firma británica Vickers-Armstrong, de New Castle, la construcción del nuevo buque escuela que deberá reemplazar a la fragata Sarmiento, a cuyo efecto posee la sanción del Congreso que le autoriza a gastar la suma de seis millones de pesos oro.

FIESTA DEPORTIVA EN LA ASOCIACION JAPONESA

Mañana, domingo, a las 15 horas, en el local social de la Asociación Japonesa en la Argentina, Patagones 840, se realizará una exposición y torneo de Jiu-jitsu y Kenjutsu (lucha y esgrima japonesa), bajo la dirección de los profesores T. Kumazawa y T. Tanaka.

EN EL CULTURAL ARGENTINO-JAPONES

El jueves 1 del corriente, la Comisión Directiva del Instituto Cultural Argentino-Japonés agasajó al enviado cultural Dr. Kumaichi Horiguchi, con un almuerzo en el Jockey Club.

La reunión transcurrió en un ambiente de suma cordialidad y concurren al acto casi todos los miembros de la C. D. que preside el Almirante Manuel Domecq García, y por invitación especial el señor Ministro del Japón, Dr. Jiro Yamasaki y el Dr. Víctor Lascano que representó al señor Ministro de Relaciones Exteriores, Dr. Carlos Saavedra Lamas.

En el mismo día, a las 19 horas, en el local del Museo Social Argentino, tuvo lugar además, una recepción en honor del Dr. Horiguchi y familia, quienes fueron homenajeados por las familias de los socios de la institución.

Mientras se servía el lunch, el presidente de la institución, que en breves palabras ofreció la demostración al distinguido huésped, hizo entrega al Dr. Horiguchi de la nota por la cual lo nombraba "Miembro Honorario" de la misma.

Luego la señora Algeria G. M. de Barvie, distinguida alumna del curso japonés, saludó en japonés al visitante, hecho que fué muy festejado. El Dr. Horiguchi contestó agradeciendo las atenciones de que eran objeto él y su familia y felicitó a la elocuente alumna del curso japonés y su profesor, señor Gensuke Shibuya.

La reunión, que fué muy concurrida, honrada con la asistencia del señor ministro Yamasaki, Presidente Honorario continuó animadísima hasta después de las 21 horas.

S. TSUJI
IMPORTADOR

BALCARCE 682
U. T. 33 (Avenida) 5744 — BUENOS AIRES

J. HAYASHI
REPRESENTANTE DE "SOL DE CANADA"
(Compañía de Seguros sobre la vida)
Oficina: Particular:
CORRIENTES 222 C. PELLEGRINI 1153
U. TEL. 31 - 3461 U. TEL. 41 - 1306

Billares BRUNSWICH

Barandas "MONARCH"
Material preferido en las casas de primera categoría
VENTA A PLAZOS
SIN RECARGO DE PRECIOS
CANGALLO 1818 - Bs. AIRES
U. T. 47, CUYO 3577

Katsuda y Cía. Importadores	Sadao Hattori Importador
Especialidad en artículos de Cepillería	
MEXICO 1474 U. T. 38 - MAYO 2313 BUENOS AIRES	LENTIERS 649 U. T. 45, LORIA 3218 BUENOS AIRES
F. KANEMATSU y Cía. Ltda.	
JUJUY 136 U. T. 47 - Cuyo 2136 y 2993	

Acerca del Arte Japonés

Conferencia pronunciada por el Dr. Kumaichi Horiguchi, en la Sala de Actos del Ateneo de Montevideo, el día 17 de julio de 1935.

(Viene del número anterior)

Luego, en la época de Heian —durante la gran- deza de los Fujiwaras— cuando la Corte de Kioto desplegó un lujo brillante y una actividad artística extraordinaria, tuvo un florecimiento extravagante de las artes en general. La pintura de la época tiene un color especial que refleja el medio ambiente en que se desarrolló. Fue el tiempo del famoso pintor Kose no Kataoka, laureado artista que fué favorecido por la Corte Imperial. Cuéntase la leyenda que el caballo que pintara este genio del arte en una puerta del palacio, tan natural y perfecto, solía salir de noche al jardín para pasear, para volver a su sitio por la mañana! Hizo su época también la literatura. Vivieron allí las famosas autoras Murasaki Shikibu y Seishonagon, cuyos romances son considerados como joyas literarias del Japón.

Edad de Muromachi—

Durante el reinado del Shogunato de Ashikaga, en el siglo XIV, cuando se reanudaron las relaciones con China, por algún tiempo interrumpidas, el arte japonés recibió impulsos nuevos, perfeccionándose cada vez más. Son modelos de construcciones y del arte decorativo de la época los Pabellones Kinkakuji y Guinkakuji de Kioto, que son sitios diariamente frecuentados por los turistas que van a admirar su belleza y su riqueza. Tuvo un notable desarrollo el arte musical. De la pintura han quedado obras eminentes como las del maestro Cho-den-su, insigne decorador budista, y los paisajes incomparables del Sekishū, cuyas obras no tienen comparaciones en la historia artística del Japón. Floreció también la escuela Kano, que es la amalgama del arte nacional con el chino. También estuvo de moda la escuela Tosa o sea el tipo regional, nacionalista.

El arte decorativo en laca conocido con el nombre de "Makie", dorada o salpicada de oro, así como la porcelana de Imari, cuyos coloridos son únicos, nacieron también en aquellos días. Además el arte cerámico tuvo por estímulo las ceremonias del Té que se hizo muy popular entre la aristocracia.

No debo omitir al referir esta edad gloriosa, la figura de Goto Shozan escultor afamado cuya especialidad era el arte minucioso. Trabajó mucho por la decoración de espadas. Se cita que este

hombre esculpió en un carozo de durazno (melo-cotón), 14 embarcaciones y 42 monitos. Fue el padre de la escultura en miniatura.

Junto con el Chanoyu, la ceremonia del Té, florecieron también el arte de arreglar flores, jardinería; la recitación poética y la danza del "No", baile clásico del Yamato.

Más tarde, en la época de Hideyoshi Toyotomi —el Napoleón del Japón— las actividades artísticas no sólo no decayeron sino que adquirieron nuevas fuerzas. Con la influencia recibida por los conocimientos occidentales traídos por las misiones católicas de San Javier, sobrevino la modificación en las construcciones de castillos, aunque sin perder la característica nacional. Los famosos castillos feudales de Osaka, de Nagoya y de Himeji, son obras de esa edad. El Tenshikaku, que sirve de mirador en lo alto de las torres de los castillos, se debió, según dicen, a la usanza castellana, pues la palabra Tenshikaku significa: Altar de Dios.

Notabilidades del mundo artístico del tiempo eran: Yoshimitsu Kano, pintor; Hidari Jingoro y Sen-no-rikyu, escultores. Ya se conocían el arte de tipografía en esa edad.

Edad contemporánea.—

Epocha del Shogunato de Tokugawa. — Los 250 años de paz y bonanza del Gobierno Feudal de los Tokugawas que disfrutó el país, propicia para toda obra artística y cultural, dió la oportunidad al pueblo japonés —ya de sí artístico—, de desplegar toda su energía en el desenvolvimiento de las artes y las ciencias. En efecto, tuvimos en la literatura hombres célebres, como Chikamatsu, el romántico que se compara con Shakespeare y Victor Hugo; Saikaku, de la escuela realista, que merece ser calificado a la par de Flaubert, Maupassant o Zola; y el compositor eximio en "Haikai", o sea la composición poética peculiar del Japón, la cual, con 17 sílabas debe expresar el pensamiento poético. Hay una publicación en francés sobre este arte, de M. Paul Couchaux que pueden interesarles. La poesía japonesa es sugestiva y evocativa.

La pintura japonesa de la época tuvo grandes maestros, que son conocidos universalmente: Utamaro, Hokusai, Hiroshige, etc. El arte de los primeros se caracteriza por la fuerza y la belleza de las líneas y la imaginación idealista; el último fué el maestro de los colores, costumbrista, popular por sus estampas. Tan arraigada está la noción de la belleza de las líneas que el pintor japonés que se distinguió en el arte a la europea, que estuvo por estos países hace pocos años, me refiero a Fujita, ofrece un estilo interesante al conservar su originalidad que los críticos lo notan en sus marcadas líneas.

El arte japonés es idealista e imaginativo, como lo dije antes; manteniendo los principios que la caracteriza, Korin Ogata, inició una escuela nueva hace más de 200 años, la que en Europa se llamó Art Nuveau hace 30 años.

Y así llegó al final del Japón viejo, o sea la modernización del Japón, que data de 80 años, cuando el Comodoro americano Perry, golpeó las puertas del Japón solicitando su amistad e intercambio comercial.

La falta de tiempo no me permite entrar en el análisis del espíritu artístico del Japón. Mas es posible resumir, en pocas palabras, que la cultura artística del Japón contiene las esencias del arte nativo, arte chino e indo, y la influencia del arte occidental; pero que se mantiene intacta la característica del país: Elegancia, simplicidad; sugestividad y evocatividad.

La noción de la belleza está tan generalizada en el Japón que será difícil que lo comprendan los que no conocen al país. No hay campesino que no cultive el jardín, ni que no sepa componer un poema.

La aplicación del arte también es general. Allí prevalece el arte universalmente. Cualquier objeto es hermoso —la delicadeza del gusto y la destreza manual parecen ser dones generales, dice el Dr. Lowes Dickinson, al estudiar el Japón, cuya similitud con Grecia le sorprendió.

Es así, como acabo de narrar, que el Japón ha llegado a crear un arte universal y constituirse en un puente de unión —por decirlo así— del oriente y del occidente, obra cuyo valor la posteridad apreciará mejor.

La concordancia artística del Oriente y del Occidente, coadyuvará al acercamiento espiritual de ambos mundos, coordinando las ideas, uniformando los métodos del pensamiento, lo que redundará en la comprensión recíproca que buscamos.

Unamos, pues, nuestros esfuerzos para llevar a cabo esta obra humanitaria, sin pérdida de tiempo, con el objeto de contribuir a la obra de la paz y concordia internacionales. Al procurar evitar desconfianzas y conflictos que nacen de malentendidos, habremos prestado valiosos servicios para eliminar las guerras y sinsabores: esforzando por la amistad, sembraremos la alegría y el bienestar de todos los pueblos.

He dicho.

LA MAISON SATUMA
Objetos de Arte y Antigüedades

ESMERALDA 1080 U. T. 44, Juncal 4392

PIDA SIEMPRE
MARCA KANEBO
PARA TEJIDOS

FAURE & Cía.

Importación directa de Holanda, Bélgica, Francia, Alemania, N. América, etc., de
BULBOS
PLANTAS
SEMIILLAS EN GENERAL
PAPAS
VIDRIOS, Etc.

Paseo Colón 560 - 68 BUENOS AIRES
U. T. 1714, Avenida

K. KATO y Cia.
IMPORTADORES
PERU 677
U. T. 33 - Avenida 0291

B. TAKINAMI
IMPORTADOR
Casa establecida en 1905
VICTORIA 733 - U. T. 38-3413 - BUENOS AIRES

SEMILLERIA
Juan Calé & Cía.

CASA MATRIZ
123 - PUEYREDON - 123
U. T. 47, CUYO 0065 y CUYO 0066
COOP. TEL. 1137, OESTE

Sucursal N.º 1: CORRIENTES 3175

U. T. 62, Mitre 1954-C T. 323, Oeste

U. T. 47 Cuyo 5998-C T. 1105, Centro
Sucursal N.º 2: RIVADAVIA 2425

Mate los pulgones
de los rosales, crisantemos y demás plantas de su jardín, frutales hortalizas, etc. utilizando Sulfatina O. W. que los fulmina en el acto sin dañar ni manchar las plantas. El tarrito para 100 litros de agua \$ 2.- Pida folleto con instrucciones

HARTENECK.
SA
Perú 399-B. Aires

Aniversario de la Hora Japonesa

Como anunciamos oportunamente, el Sábado último tuvo lugar una audición extraordinaria en la Radio Cultura celebrando el primer aniversario de la institución de la "Hora Japonesa".

El Director, señor Ramón Fonseca, fué muy felicitado y dió lectura a un elocuente discurso, agradeciendo los apoyos de diversas casas japonesas que le han permitido continuar en la emprpesa.

A continuo habló el señor G. Yoshio Shinya, especialmente invitado, quien hizo presente los saludos y felicitaciones de que era portador de parte de S. E. el señor Ministro del Japón, Dr. Jiro Yamasaki y del enviado cultural, Dr. K. Horiguchi.

Haciendo lo propio en su nombre y realzando los esfuerzos del señor Fonseca que agradeció, dijo que la audiencia japonesa contribuía en mucho a la divulgación del conocimiento del Japón en la Argentina.

Luego de expresar su promesa de dar una serie de conversaciones acerca del Japón íntimo, señaló la necesidad de establecer el punto de vista inequívoco para apreciar las cosas del Japón, que era preciso romper ciertos prejuicios que dominan a la mayoría de los occidentales con respecto al oriente. Dijo, al efecto, que, tanto el oriente como el occidente, todos tenemos los mismos ideales; la verdad es tal en todas partes y lo bueno y lo bello no tienen límites geográficos.

EL MINISTRO ARGENTINO EN EL JAPÓN

La legación argentina en Tókio continúa todavía acéfala, pues el ministro titular que fuera nombrado el año pasado no ha dejado aún su antiguo cargo en Europa.

Según informaciones obtenidas en el Ministerio de Relaciones Exteriores, el Dr. Rasedo saldría de Viena para Tókio en el próximo mes de septiembre.

Dr. JORGE MAX RHODE

Ha sido nombrado secretario de la Embajada Argentina en París, el Dr. Jorge Max Rhode.

SEÑORITA IWA HORIGUCHI

La señorita de Horiguchi cuya partida anunciamos por error, continúa en ésta en calidad de huésped de la familia del Dr. Otto Massa y anuncia su partida para el 14 del corriente.

DISERTARA POR RADIO LA Srta. DE HORIGUCHI

Accediendo a la gestión del agente cultural señor G. Yoshio Shinya, ha prometido hablar el lunes 12 del corriente, en la hora japonesa de la Radio Cultura, la señorita Iwa-Ko Horiguchi, quien aplazó su viaje al Brasil hasta el 14 del corriente.

La señorita Horiguchi, que frecuenta las altas esferas sociales de Tókio nos dará una interesante conversación acerca del Japón social y deportivo.

EL MOVIMIENTO DEL "CLEARING" EN EL JAPÓN

El siguiente cuadro del movimiento del "clearing" o canje de cheques registrados en el Japón sirve para indicar el estado económico del Imperio, cuyas transacciones superan ya a las del año anterior a la crisis mundial:

Año	Valor en millones de Yens		
	B	A	C
1929	63.101		
1930	51.258		
1931	45.981		
1932	52.613		
1933	66.771		
1934	64.194		

DISCULPAS DEL GOBIERNO AMERICANO

TOKIO, 7. — El gobierno americano presentó disculpas al gobierno del Japón sobre la publicación de la revista "Vanity Fair". El encargado de negocios Mr. Nevile aseguró que todo el pueblo americano respeta la devoción que el pueblo japonés profesa por su emperador.

亞東株式会社
株式会社
東洋株式会社

SEMANARIO JAPONES

Director: T. MIDZUNO
Redacción: USPALLATA 981
U. T. 23, Buen Orden 7081
BUENOS AIRES

TARIFA DE SUSCRIPCION

Un Mes	\$ 1.50
Tres Meses	" 4.50
Seis Meses	" 9.—
Un Año	" 18.—

OSAKA SHOSEN KAISHA

Cangallo 462 U. T. 33, AVENIDA 1051 - 1052 COOPERATIVA CENTRAL 2047 BUENOS AIRES

A	貨運船		B
	船種	年齢	
全	米貨	一等	日本行小兒運賃
三七二	四〇九	二等	旅行券記載年齡に依り満十二歳以下半額
全	英貨	三等	三歲以下無貨
三七二	九三	一等	四歲以上亞國生れの方は亞國旅券必要
全	英貨	二等	日本行運賃は全部北米貨賃です
三七二	九三	三等	一等は定額運賃の一割の出國税が掛ります
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	二等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	三等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	一等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	二等	三等客は乗船券を購入する
三七二	九三	三等	三等客は乗船券を購入する
全	英貨	一等	三等客は乗船券を購入する
三七			

慎重考慮を要する
対パラグアイ移民

(3) 昨年の治國の二ノ制限令發布は
我國にとつては事實上世界に居ん
と云つてあつた移民地へ
の開拓開墾の宣言であつた。括號
者は同令實施以来直接打撃立候つ
た海外興業会社と共に移民緩和の
ため百方苦處を重ねて居るが今日
迄何等解決の曙光に接するを得ふ
ハ狀態にあつて宛も本邦移民事業
はその清算期に達するさかの観を
至するに至つた。

斯く我が移民海外發展が危機に
直面せる秋に於て、肥沃なる處女
地を我が眼前に展開し乍らはパラ
グアイ国である。同國に就いては
我が官民双方の調査によつて並味
豊かにして亞熱帶的農産物に適せ
るは既に保証され、同國政府は我
が移民に対する歓迎の意を示してゐ
る現状である。斯る事實に鑑み現
在当面の人々によつて移住地建設
實現の爲に努力が払はれり、ある
のであるが、現在計画され居る対
パラグアイ移民ふるものは、同種
民地建設に附帶する不虞
(1) 產物の配給に當つて殆んど水
運に便るより外ふく而して其
の水運たるや無國ミアノヴィツ
ト汽船会社に独占され、加之、

主要部類は消費市場に於て、
庶民若くは需要の縮少によ
品價下落に悩んで居る、而し
此の農産物の低廉は一般的趨向
より推して永續的傾向互有する
かに思はれる。

の他に左の與よりして充分に帳
考慮を要するものである。

即ち移民が不成功に終つた場合
又は移民が某半ばにして耕地を手
棄し得る場合、若くは都會の牽引
互感じた場合、アセンシオンでは
其等移民の労働力を消耗し得る
を以て其等移民は隣邦西國に入國
し或は都市に集中し来る必然性が
多分にあり、斯る際には非合法的
入國者もあり得べく、其等に対する
法的追求と予期せざる邦入の多
数入國に迷惑する西國と之が歴
程解決の爲に焦慮、折衝せざる至
得る、即ち西國と邦入移民の減少に
因應、損害、不滿を懲する邦人と
の間に友交關係を復かが如き不快
に自づから限定され居る在西邦人
の商業範圍に、労働力の過剰到来

(3) 有してゐる。(1) 移民が地方的自足自給を目的とせざる限りは、斯る記念構造の缺陷から投下資本に対する利潤の回収は當分殆んど望むべくも無い。

以下、ラグドリ種民地に於て生産可能と目する、亞熱帶產物の主要部類は消費市場に於て、生産量割若くは需要の縮少による品價下落に悩んで居り、而して此の農產物の低價は一般的趨勢より推して永続的傾向互有するかに思はれる。

す事とぶり、事件は愈々複雑化してゐるのである。

以上記した事實を充分に考慮に入り、水も洩らさぬ対パラグアイ政
策の陣容互整へこも猶且つ
植民地建設の遂行に当つては種々
支障の出来する立場とするのであ
る。故に之に対する対策すらか
場合には如何なる重大事態を惹起
するやも計り難く、吾人は其を要
ふるの余り識者に此の事實の認識
を求めると同時に、同問題当面着た
處々眞意する考慮行動を希望する
ものである。

我が産業上其の他の角度より種々研究考慮せられた結果、所謂「大衆車」の大量生産事業は之を國家車両にふす方針とする事に決定されたのである。現在既に存在する自動車工業は此の期の經營限度に於ては依然其の事業の經營を認められぬものであるが、今日以後その事業の擴張を行ふものは上述の制限には越はねばならぬと云ふ考計である。勿論その対策の実行には法律を要するものであるから、何れも議会に右趣旨の法律案が提出される事に見る所である。

旨を述べ各國僚も意甚しく之を承認し、或ひで林陸相より滿洲問題を中心とする北支の情勢、滿州事件の経過に就き報告のつた。

九日の定例閣議 上題された 自転車工業確立の件

獨伊和佛
極東に快速船を配し
貨客の大争奪戦

亞都文學創刊号
在西邦入同唯一の經文藝雜誌
創刊号は此程發行されました。
「西都文學誌」は非賣品でした
が、各方面から之の希望者が多
いので、殻部を一部一ペソ(一美
元)にて通布致しますから希
望者は擎汗所又は西邦字新聞
社及び同人に御申込み下さい
原稿募集
一般爱好者より右記により原
稿を募集します
一 内容自由 一八百字以内
一 原稿ノ切口 八月廿一日止
亞都文學社
J. C. Day, M.C.P.
桂田喜城芳
注意：第三頁日会未報載大
會廣告中の同大會開催日附は
八月十一日午後二時せんである。

開始、左ハ満洲國治外法権撤廃、此後附屬地行政権の調整、接壤川越対滿事務局次長より政府の調査本方針に關する具体的説明、之に對し各國体より滿洲國在留外人と之の關係、及ハ附屬地教育問題に關する賈同本あり、賈田外相より行政権移管のため在留外人や附屬地教育問題は急務に変化しふゝ故、將來充分研究を期する旨を答へた。次、昨日高相自動車工業設立の方針報告、幹部相と共に

(東京八日) 西貢駐在高次官事務所
ノ外務への報告に依れば自下獨て
伊太利・和蘭諸國の汽船会社では
依然極東に屢々速送船を配し何れ
も貨物の争奪戦に寧日不休取
得國の汽船会社より又速送船を運
し特に速力に重きを置き之等によ
抗する事とふり一九三六年の中頃
迄には船速時速五十六哩に引上げ
五章、マルセイユ同所要日数五十一
九日内至二十日で短縮する予定で

都市対抗野球大会 優勝戦は東京対川崎

El 10 de Agosto de 1935

El "Argentin Ojito"

No. 582 Ano XII (2)

議論會の開幕あり、チオビ代表ハマリアナエリ直ちに其の旨通知があつたので理事会は午後七時先づ秘密會議を開催し、公開會議に附す

馬より九月四日特別理事会召集

サンタフェ市日本人会の創立

子でエリサンタエ市在留邦人間に於て懸案と
あつてゐた独立せる日本人会設置は去る七月九日

(アチスアベバ七日) 皇帝ハイレセラシエ一世以下エチオピア首脳は紛争の平和的處理を斷念、早くも開戦を予想して頻りに作戦を凝らしてゐるが、開戦と同時にイタリア軍が北部エリトリア国境からアトリアへ侵入の場合は直方に反撃を加へず、寧ろ伊軍を奥地深く誘導し、然る後奇襲戦術で四方八方から土地不案内の敵軍を包囲攻撃する作戦する作戦を決定。又万一伊軍が南部モリランドから河川を遡って攻め寄せる場合には、河川を堰き止め断水戦術で侵入軍を日本子にする作戦に出るものといはれる。

而してエチオピア軍の実勢力に仕合せ消見通の確報に依れば、同國軍七年圍の中六軍團は前線に出動、一ヶ軍團は予備軍として残留、各軍團は三十ヶ師隊より成り、各師隊は三千の兵員を擁してゐる。従つて現在の動員兵力總數は六十三万内外、總兵數六十万余の中廿五万近は政府からガダルダル、アシマラ、アシナ等の補給を受け、その他正規軍の武器装及び小銃數は三十万乃至百万挺、大砲は旧式砲を含み總數約三百門、機関銃約八百挺、飛行機八台、但し内二台は使用に堪へず。

（ジエネーヴ祭） 理事会決議案
照会に対するエチオピア皇帝ハイセラシエ一世の回答は意外に遅延し、一時は理事会は又おや危機に直面するかと少からず憂慮されたが、三日夕刻に至り皇帝から決議案受理の回答あり、エチオピア代表ハリニアナエリ直ちに其の旨通知があつたので理事會は午後七時先づ秘密會議を開催し、公廟會議に附す

El "Argentin Dijo" No. 582 Ano III (2)

El 10 de Agosto de 1935

イエスアベバ開戦を予想して頻りに作戦を凝らす エチオピアは紛争の平和的處理を断念？ 開戦を予想して頻りに作戦を凝らす エ軍現在の動員兵力總數六十三万内外

研盟理事会閉会

(ホーリー・サント・セント) スエズ運河当局の調査に依れば、過去六ヶ月間にスエズ運河経由東アフリカ植民地に赴いたイタリア軍隊は、艦載廿四万リラに達する。伊政府はアレキサン드리ア港、其他各地に於て統々外国船をチャーターして軍用船に仕立て、軍の輸送は大変だが、英米両国系其他の外匯会社は、イタリア政府の財政状態に早くも懸念を示し、石油石炭木材等の売渡しは一切現金払を要することになると傳へられる。

エチオピアの対日本武器購入説

一 我外務省は否定一

(東京六日) 倫敦のエキス主任デレグラーの電報として、エチオピアが日本より武器購入契約を締んだ旨傳へられるに對し、我外務省は

(三二ヨーク五日) 不敬極めて付され難き起したバニーフエード一説主張クラニシールドは恐懼、絶賛責任者として機宣の善後處置を講ずる意がある旨言明。次の如く語った。
「日本皇室の尊嚴を冒瀆するなどとは夢にも考へてゐなかつた所で此の臭何分詭郎を顧みねばならぬが、日本国民が今國の事件を全く無視を以て之を通過し、時七分開会した。此の間僅かに四十五分、議事会としては解説始まつて以來の如時間記録で、さしもの難物視されてゐたイ、エヌ事もえて一先づ危機を避けた形である。

外國支那は伊政府の財政状態を見極る

（ホーリー・サント・セント）スエズ運河当局の調査に依れば、過去六ヶ月間にスエズ運河経由東アフリカ植民地に赴いたイタリア軍隊は、艦載廿四万リラに達する。伊政府はアレキサン드리ア港、其他各地に於て統々外国船をチャーターして軍用船に仕立て、軍の輸送は大変だが、英米両国系其他の外匯会社は、イタリア政府の財政状態に早くも懸念を示し、石油石炭木材等の売渡しは一切現金払を要することになると傳へられる。不敬説バニーフエード一 主筆は恐懼して辯明 （三二ヨーク五日）不敬極めて付され難き起したバニーフエード一説主張クラニシールドは恐懼、絶賛責任者として機宣の善後處置を講ずる意がある旨言明。次の如く語った。 「日本皇室の尊嚴を冒瀆するなどとは夢にも考へてゐなかつた所で此の臭何分詭郎を顧みねばならぬが、日本国民が今國の事件を全く無視を以て之を通過し、時七分開会した。此の間僅かに四十五分、議事会としては解説始まつて以來の如時間記録で、さしもの難物視されてゐたイ、エヌ事もえて一先づ危機を避けた形である。

<h1>TOYOKEN</h1> <p>東洋軒の 料理部</p> <p>▲井物切麺類 ▲晝食配達 致します</p> <p>25 DE MAYO 356 U.T.31-0739</p>	<p>日本歯科 医学士 山本 實雄</p> <p>応接時間 午前八時—午後十時 市内ウニバーサルアーモ街二九五九 ロード二三一—〇五四二</p> <p>歯科医療の 術相談に應じます</p>	<p>Dr.FIDEL D. ALBERTONI</p> <p>ABOGADO</p> <p>民事・商事 遺産相続</p> <p>応接時間 午後四時—六時 市内エメス街二九六六 U.T.四田一〇三二五</p>
---	--	--

El 10 de Agosto de 1935

El "Argentino Dijo"

No 582 Anno XII (4)

内相の内閣改造説が農相蔵相の辞任
大統領及内閣僚の努力で
曲り五、リトモ解決ついた内閣の危機

内相ノ一口氏は先月廿三日の上院に於ける生肉業問題討議進行中の惨事出来後、フスト大統領に面会を求めて、農相ツラウム、農相ビニード氏と政見互異にするの理由を以て辞意を渡し内閣改造を勧めたが内相の此の行動に農相も農相も大統領に内閣改造の自由を失へんと辞职を提出する次とぶり、計りずも内閣内部的分解の大危機に当面するに至つた。

去り乍ら四日の國憲会議によつて内相は以とまづ内閣改造説を撤回し、大統領及び閣僚の懇請により、西ツアリにモ辞任せざる事に解决フハたられしく、六日には内相も農相も農相レ各自その事務に携ることとふつた。

國將常社代表委員
亞國は新に社員の予定

凡て國政府は駐スイス國公使F.ギニヤス氏の提言により
國際聯盟に於ける理事会、總會事務會、國際勞働會議の都度、甚々要人を行表として演するは経費が嵩むのみならず要人の移動によつて施政上に多大の支障を蒙る矣に鑑み、終にナユネーブに國際聯盟英國宰相代表委員を任命設置するに決したが、其の維持費を計上したる予算が可決される迄は駐スイス公使迄以て之に擔らしむるこゝと、レ、其の旨外相よりギニヤス氏に通牒を發した。

下院で發布の理由を
質問される通信監理法

監理法は子から新聞雑誌其の他報導通信機関及び通信販賣に対しても、英國憲法が認めし居るの自由を保障したもののであつて、通信報導業者に對して直接の不便を兴ふるのみならず、新聞雜誌他の報導機関の健全なる發展を阻止するものであるとの見地から、同令撤廢の声全国的に高かつたが、愈々下院に於ても輿論に刺戟され、議員エンリッケ・ディツクマン博士など由午後議の開会に於て如何ある法的理據によつて現政府が通信監理法を發布するに及ん

六月六日乞以て満うしたゝて右者
が上下西院の可武を経て來年の八
月六日迄延期される事と不つた。

アラシオ式の肺癆擴滅のため
講演あつた後、結核の全般に就
て述べ、營養不良はその最大病因
一つである旨を説いて特にその方
面に対する注意を促した。

肺結核上戰小平字軍
活動宣傳令

に就て現政府より説明報告を受ける筈である。

MEDICINAL NEWS

28-SUIPACHA-28

* 論

○曜祭日は午前だけ

味の素廉賣！
中壁一組 金五ペソ
右之島通開致しましたが
此希望の方は左記へ御申入
み下さい。
市内ラーベント・ブリモ街一六六三
レナニミー七二八四

ホーリンズ・アンド・ブランチヤ
並ニカルテーの修造
取付一切廉價に引受けます
ホーリンズ社 トリニティ
指定機械師 ハーマン

西阪貧太
経営食料品商
アラストラリア街一〇一
ジナニ一一二九一五
次第報連成します
沃菴其社査の物柳一
味噌醤油貢造
佐藤貞則
如何に古「窓真」と司業外
市内サルタ街一五八
ジナリバダニア立七の四
窓真師

政友会の新政策決定

政府は新政の提起に腐心して國策遂行に留意して居る。

(東京七日) 政友会は来るべき府県選舉並に議選舉に備へるため六日幹部政務調査役選舉联合会を開き新政策を決定した。その要旨は

(1) 國策問題 国体の本義は国民の方若く交らざる信条である。所

謂天皇統・國體の如も苟し之を温りに國体に據る告説行動は寸

臺を許すべきでない。

(2) 國際問題 世界の大勢と我國の地勢とに鑑み時局の非常性は一段と過重であつて、国防と産業兩全の策を講ずるの緊切あるものがある。而かも中華階級維持が原因の増産とは対内國策の中心たるべきである。

(3) 政策問題 近時政府當局は軍事的財政の分配の外に執着して、國策の施行に留意してゐる。

茲に国防産業の資金、中華階級の維持發展方策互擧れば、

一、国防の充實互期すると共に、その經濟界に留意すること、

一、滿洲國との経済の調整互計り、支那に対する横暴的ある

、一、滿洲國との經濟の調整互計り、支那に対する横暴的ある

、一、地方財政確立

、一、産業の振兴と中華階級維持

、一、産業の低金利の徹底化

め、庶民金銀の多角性に處する機関を作り、國債整理制度の擴充を圖る事、國家財政の歳出債務等を整理し、三五年間の公債に於いてはその民衆化をかる方策を講すこと、尙一般金融市場に於てはその平均化を圖ること。

(東京七日) 内閣統計司は最近に於ける我国の壽命を調查發表したが右によると古來から人生僅か五十年と人口に隨差してゐるも、日本人の平均壽命は男四十五年弱、女四十六年弱で五十年に及ばざること、壽命最高は、我國民保健上若外的下さざる過度あることが明かにされ、殊に乳兒死亡率の多さのは注目すべきこと、されど、

「人生僅か五十年」ではなく我が國では平均壽命四十一年弱

カナロスニシテリオスサカニト草

電話二三一〇三八四

取次販賣 藏田直吉

競読書籍

新案T'SB印

フランチャイズ並ミントリフガ

カルテラアットの販賣製作

El 10 de Agosto de 1935

El "Argentin Djijo"

No. 582 Sh. XII (5)

政府の國体明徴 声明發表
天皇機関説は國体の本義を過る

(東京三日) 政府の國体明確声明は三日午後一時発表された。全文左の通り

(東京三日) 政府の國体明微聲明は三日午後一時發表された。全文左の通り

恭しく惟みるに我が國体は天孫降臨の際下し給へる御神勅により昭示せらるゝ如にして、万世一系の天皇国を統治し給へ。實祚の隆へは天祐と共に窮りあらず少は憲法興布の御上諭に國家統治の大權は朕が之を祖廟に東行て子孫に傳へる所ありと宣ひ。憲法第一條には、大日本帝國は万世一系の天皇を統治すと明示し給ふ。即ち大日本帝國統治

の太祖は嚴として天皇に存する事明かふり。若し夫れ統治權が天皇に存せずして、天皇はえき行使其る機関ぶりとするが如きは又れ全く万邦無比なる外國様の本義を過るものあり。近時寡

政黨解消運動から手は引かぬ
満鉄總裁に就仕した
松岡洋右の声明

明に於社しても、此の運動から
半歩引くに及ばぬ」との意向を明白にして、更に同様主意の声明書を發表し、
新聞各員に夫々配布した。

波瀬互予想される
明年度予算編成

(東京五日) 満鉄總裁に就任した後、松岡洋右氏は一作年政友会を脱党し、同時に竹内士を辞任して、政黨解消聯盟を組織し、その盟主となる。この運動は没頭して原だが、満鐵總裁に就任する。政黨解消運動の評が行はれてゐる。終末に充角の評が行はれてゐるので、四日午前青山の軍務所に首脳部を召集し、

(東京五日) 明年度一般会計各省予算概算書は大体今週始め頃には全部出揃ふ予定ふので大蔵省では来る九日頃、葉山邸に御養中の壽

回葉の会議を開き、来年度予算編成に關し、具体的な予算編成方針を審議査定して財務当局としてこの単固めを行ひ、九月上旬頃から愈々本格的査定を開始する段取だが、来年度予算案が査定編成に關しては高橋藏相は釐りと追尋する意向を尊重する方針であるからその結果は予算案の所期の実現が専門的な事とあるべく、逐つて各省新規要求に対する対応には前年度に劣らぬ大幅が振れる事にあらう。

即ち来年度初期要求額は陸軍の三億円、海軍の三億四千万円を始めその他の各省で少くも十二億円を突破するものと見られてゐるが、大體當局としては予算正額は本年度予算正額たる二十七億円を圧主とする範圍内に新規要求を食止めとしてゐるので基準予算を十二億円十万円と見れば新規要求余力は結構平均四割方で差し控えられるものと見らる。

然るに一方には高橋藏相が斯る減縮方針を最後迄固執する事は極々ふる事情なり困難であり、結果公債の漸減方針を緩和して、或る程度の政治的解決を謀るものではあるが、然るに樂観する傾向もあるか、高橋藏相は一切の政治かけいきを排撃し、前例と反つた復活要求の如きも財源を拘るものと非る限り一步も譲歩する事なく、予算編成方針の實質を期する意氣にのみであ

最後的段階に入つた 兩蒙会議

御料理仕出し 大田 橋 日本
アントニオ
出当分の間向ふのマヒマセシ
リーチの十九五十九(電話呼
あすし、かまぼこ、おでん、豆腐
其他各種調製致します

RODOLFO V. PONS
ALSINA 631 U.T. 33-1830

日本政府文化使臣在建策

JUGUETERIA

TORRO

REY de los JUGUETES

玩具即買取の節は
廉價在庫品豊富の
玩具店へ

日本製玩具アリ

御用達次第型錄販賣

CORRIENTES 695
U.T. 31 RETIRO 3754

金が物づく スピード競争

海に空に陸に世界制覇の費用調べ

海に空に陸に世界記録を自指してスピード制覇の渦が巻いてゐる。世は正にスピード時代、ところどころスピード競争に要する費用は一体どの位か

七つの海の新しき女王、フランスの「マルマンチー號」は、此の六月三日に太西洋横断處女航海でイギリスのサザムアントニアメリカの三一ヨーク同三一九二海里を四日十一時四十二分と云ふ驚異的記録で航跡して、平均時速廿六ノットスピードレースの青い鳥を獲得した長さ八七九フィート、五〇〇〇トンの伊太利船「ラクス号」は、廿六ノットの正規スピードでは毎日六百五十トンまでスピードアップした時には、日々油の油を燃した。併し太西洋横断の遠力制覇を目指すとして彼女が約せたと云ふ世界記録を確立した。これに参加した主要国はイギリスと伊太利であつたが、彼等は暗黙の了解で競争せず、各自が約せたと云ふ世界記録を確立した。

スピードの海上制覇ほど金のかかるスポーツは外にあらまい。長さ三メートル、総トン数七九、二八〇トンの世界最大の「ノルマンディー號」は建造費だけで莫大に五千三百万ドル(時價一億八千三百万円)かかり、その上は機器代やその他そのためには常に建造された埠頭や乾船渠などとの費用を合せると、その総費用が一億ドル(時價三億五千万円)は僅に突破すると云はれてゐる。

太西洋を駆進する際には驚くばかりに金を喰ふ。千三百人も船員の費用は別として、それら

其の最高速力はステンレス船が樹立した時速四〇・八二八八マイル(約六五五キロ)であろう。然しそれは現在の記録保持者はよつて昭和八年に四二三・五七マイル(六八二・六八キロ)で破られた。而して飛行機の今日の世界記録は伊太利空軍のアデルロ上等兵曹が昨年十月二十三日にガルタ湖上で水上機を飛ばして作った時速四〇・二九マイル(セ・九キロ)とあつてある。

これに参加した主要国はイギリスと伊太利であつたが、彼等は暗黙の了解で競争せず、各自が約せたと云ふ世界記録を確立した。

スピードの海上制覇ほど金のかかるスポーツは外にあらまい。長さ三メートル、総トン数七九、二八〇トンの世界最大の「ノルマンディー號」は建造費だけで莫大に五千三百万ドル(時價一億八千三百万円)かかる。それがイギリスのマルコム・キャンベル男爵の横断に対する余命の三ノットの値が一日当て四千五百ドル(時價一万五千五百円)にある。さて四百半の記録破りの横断に対する余命の三ノットの値が二万六千五百ドル(時價七万八千五百円)にある。勘定だ。青い鳥を舞台とするスピードの値はかくの如く高値である。

ただ「銀彈」「金矢」「青い鳥」は市内カービルド街二二七八(アーヴィング)〇九三三五ドルで、主な費用は凄い凡の抵抗を減するために費されたのである。

日本食料品
新荷着(全般種類其他)

呂賀佳良一迅速配達
市内スアレス街一三〇。
U.T.二一〇ハ六九

特別大免強!

呂賀佳良一迅速配達
市内スアレス街一三〇。
U.T.二一〇ハ六九

中川商店

DE MANOLO GOMES
御酒。

呂賀本位
正真正銘保証附

午後三時よりグリニッジ
開幕タシヨジヤズ
ニ銀のオルケストラは
毎夜二時迄演奏公演

します

L.M.ALEM. @ 222
U.T.31-19323

守屋時計店
電話で御一報次第參上致ります
市内カービルド街二二七八
U.T.二一〇ハ六九

時計の修繕は
迅速正確に致します

INSTITUTO MIDIGO BROWN ALMIRANTE BROWN — 1030 —	東京歯科 医学士 左記は於て歯科診療の 御相談に應じます ドクトルエドアルド キンターニヤ歯科医院 南内ヒエドロス街六九二 四階デパルメントN ロード三三三号ニテ(一三四〇)
--	---

メーテルリングの「青い鳥」に因んで名付けられたこの「青い鳥」は梅毒尿道の病、婦人病、各科専門医担当。

GRAN BAR COLON

U.T.21-2554

日十月八氣十和昭

猶太人は躍進する

(4)

(9) 号二十八百五策

報時丁然爾畫

歴史的の進歩から推論して、世界商業の中心は猶太人と共に移動し、世界各国の繁栄は猶太人の繁栄によって左右されるにさへ謂はれてゐるが、その猶太人がどうして各国から嫌はれるのであらうか？ 結局は猶太人は猶太人でしかあり得ないからだ。例へば彼等はイギリスに百年居たところぞ、決して其の國に同化しきる。彼等は自分達が世界最優の人種だと信じ、いつかは放世主が現はれて猶太人が世界を支配するとの三千年前の予言者のが吉を未だに信じてゐる。從つて眞の愛國心がさへは勿論だが、その済利殖の道には並外れの才能があつて、一国の経済界の核心を握んでしまふ。これでは、猶太人及びユダヤ主義を蛇蝎の如く嫌ふヒットラーのナチスあらずとも、どうしても排斥せざるを得ぬのではないか。

國際聯盟——猶太人

八年二月廿二日 東京日日新聞に依る

と、前廿一日の貴族院本会議秘密会で、當時喧々囂々と取沙汰された國際聯盟問題は闇に、聯盟の背後に躍る猶太人にについて物議をかもした。赤池謙翁と内田外相の間に交はれた質問應答は、聯盟と猶太人との微妙關係を曝露してゐる。在に新聞記事の一部を轉載して見よう。

赤池謙翁——國際聯盟の蔭にはユダヤ人の秘密結社が暗躍してゐる。ドランモンド書齋總長も夫邦に厚く反日傾向が著しいではあるが、是等の陰謀を何故阻止しなかつたか。我國側として新聯盟當局の背後

赤池謙翁——國際聯盟の蔭には右の記述によると、聯盟問題

日本を窮地に追ひ込んだのは究も猶太人であるかのやうに見え、猶太人の眞の勢力を知らぬいゝ。機会の少ない日本人は、まさか、ふ考へを起すだらう。ところが今日我々が持つ論理法によろ

右の答へる證明するため、所
盟の内幕を解剖してみよう。
先づ第一に、當時の華郵總長ド
ラモンドが猶太人、帝國代表の杉
村陽太郎氏と椅子を並べてみた事
勢次長（現事務總長）アーノール
も御同様である。日本の上下を憤
慨させ、遂に脱退を決心させたリット
トン報告書』此の筆を主に取つた
のは委員会書記長ハースである
が、此のハースも猶太人だ。又上
海事件の時には、戦々競ったるう
ちにも眞摯の無黨籍の發信機にか
ぢりつて、日本側には不利ある
情報を盛んに所盟に送つた。支那
政府顧問のライヒマンも猶太人。
極端な日本彈劾案を主張して經濟
封鎖の恐怖を日本に抱かしめたナ
エッコスロバキア、スペイン、スウェー
デン及びアイルランドの四小国代表
のうち、チエツコ代表ベネシュ、ど
スペインのダリアガの二人も猶
太人だ。まだ一、二くらも居るが、
斯うした有名な連中がみな猶太人
で、所盟の玉臘盤として活躍した。
国籍こそ各々違つてゐるが、猶太
民族の流れを汲んでゐるのだ。と
かく調べて來ると、國際所盟の猶
太化——少くとも猶太人化は動か
すべからざる事実である。

BAR y RESTAURANT
ASTURIAS
BUENOS AIRES
CORTON y GOMEZ HS.
25 DE MAYO 299
Esg. SARMIENTO

市内パトリシオス街十九
電話二三(ブエルテン)五七三五
尾崎幸千代

するエターナル神教で、多神教民は
からひどく圧迫され続けた。そこ
にアブラハムが現はれてカナン一
地即ちパレスティンを治め、猶太
國の名乗りをあげた。それが紀元
前約二千年のことである。
その後興亡の歴史を繰返し、一時
は埃及のナイル河畔に逃れたりも
したが、猶太民族の父とも仰げ
べきモーゼが現はれ再びパレスチ
ニアを平定して、紀元前一二五〇
年に猶太王国を建設した。そして
數百年に亘つて鼓腹撃壘して平和
を謳歌したが、紀元前九五三年ソ
ロモン王が死ぬや所謂ソロモンの
榮辱は一朝にして破れ、内憂外患
の絶間なく、紀元五八六年に及び
バビロニアのため國を滅されし
ました。(終く)

四省免許 助産婦 羽生系	産婦人科専門医を顧問とする 産室の設備あり △ 宅診 午後一時—九時迄	市内メニコ街二〇四二 テバルタメント方八号 U.T. 四七アキ五三八八
日本人のニシソ支店企て尼ツ升	JULIO LUTZKY ALSINA 2474 U.T. 47-5329	日本菓子製造販賣
ブエノスアイレス アスツリアス 兩ペリヘ (U.T. 33-3414 Y 1698)	店主 松尾好一 市内サンホセ街一五九一 診察時間 午後五時—八時	松福堂菓子店
ブエ・ス・アイレス 味ふために尼ツ升	筆療養所医師 肺・心臓 胃腸・呼吸器 喘息	

EL "ARGENTIN DJIJO"

CLINICA MEDICA CANGALLO
CALLE CANGALLO 1542

Atendida personalmente por su dueño
Dr. A. GODEL

X 光線
婦人病
肺・腎臓
心臓
胃腸
各科専門
診察
自午前九時
午後三時
至九時
検査
自午前九時
午後八時
至九時
検査
日曜、祭日は午前中
梅毒
淋病
根治療法
六号
九四号
◎日本の方には初診無料
デアテルミー、血液検査
各科専門
最新式獨乙療法

T. Yamada Masaajista Japonés

CONCORDIA 4778
U.T. Villa Devoto 1226

TALLER GRAFICO NIPPON
SANTIAGO DEL ESTERO 975
U.T. 23 - 7864

ニッポン堂 印刷所
北川 稔堂
販売
技術優秀、迅速確実
価格低廉
参上致します
電話にて御一報次第
西文活版印刷
便箋・封筒・名刺
其他各種
多少に不拘配達致します

松堂秀正
豆腐販賣
製造販賣
多少に不拘配達致します
市内カリフルニア街二二八四
電話(二)バラック八四〇一

DR. E. BULJEVICH

BDO. DE IRIGOYEN 1404
U.T. 23 (B.O.) 0279

診察時間
午前九時より
午後八時まで
総入歯
金冠
セメント充填
入歯
冠
六拾五ペソ
拾五ペソ
無痛歯拔
二ペソ

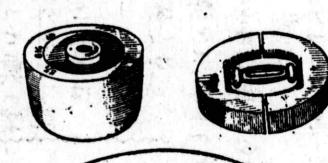
GRAN TALLER "EL ASAHI"

de MIYAZONO Hnos.

Casa Matriz:
CHARCAS 1873 - U.T. 44, JUNCAL 4866
Sucursales:
BME. MITRE 2511 - U.T. 47, CUYO 7159
RIVADAVIA 5202 - U.T. 60, CABALITO 4738
BUENOS AIRES
CONSTITUCION 148 - U.T. S. FERNANDO 46
SAN FERNANDO, (F.C.C.A.)

LUIS GORI Hnos.

LIMA 1029 U.T. 23-2897



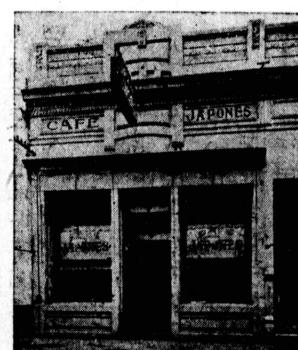
帽子木型製造工場

御入用の節は電話で
原料精選
味は良くて
値段は安い
かまほこの
御注文は村武
Calle GENERAL URQUIZA 1979
U.T. 61 - 2507

CAFE JAPONES

de K. UCHINO

LAS HERAS 667 TUCUMAN



内野清
カフエ
ハボネス

TINTORERIA "BOTAFOGO"

de K. FUNAI

Tenir trajes y vestidos ... \$ 8.-
Planchar trajes ... 2.-
Sombreros ... 0.70

CONSULTAR PRECIOS EN LAS MISMAS
Salón de espera

ENTRE RIOS 215 - U.T. 38, MAYO 774
Suc. Sarmiento 1900 - U.T. 47 (Cuyo) 0984

"CAFE TOKIO"

de M. K. Miura & Cia.

Casa Central: MERCEDES (Bs. As.) - U.T. 191

Sucursal: JUNIN (F.C.P.) - U.T. 198

Cafe JAPONES

de Justo Fujita

CHIVILCOY (F.C.O.)
U.T. 483

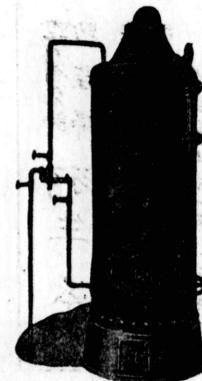
CAFE y CERVECERIA LA "SATUMA"

久松純雄
有水武二
竹内武義
加藤吉隆

General HORNS 54

BUENOS AIRES

CALDERA LOOKOUT
De Construcción Vertical y Horizontal



ALFA-LVAL S.A.

CENTRIFUGA ALFA
Accionada por Motor Eléctrico



BUENOS AIRES

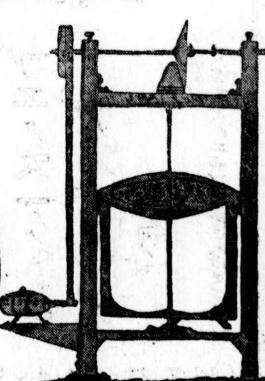
U.T. 37, RIV. 4300 - 4302

CHACABUCO 699

世界に名声を博する
アルファ印洗濯器を
テイントレリア経営の日本人
諸君に御薦めいたします
その他あらゆる点に於て理想的
であります。市内有数のテイン
アルファ印洗濯器を
服地の損傷皆無
時間の節約
最小限度の労費
を要して居ます

TALLER MECANICO A. MENDEZ

CALLE VERA 737 - U.T. DARWIN 1108



カルボンナフク又はガス汽鑊
乾燥機(手廻し又はモーター)
其他洗濯機械の修繕に應す